

## Escuela Intermedia Cholla

### BIENVENIDA Y MENSAJE DE LA DIRECTORA

Estimados Estudiantes, Padres y Tutores,

¡Bienvenidos a la Escuela Intermedia Cholla! Como su directora, estoy encantada de embarcarme en otro año emocionante con ustedes. Nuestra meta es proporcionar un ambiente de aprendizaje enriquecedor e inclusivo donde los estudiantes puedan prosperar académica, social y emocionalmente. Nuestros maestros y personal dedicados están comprometidos a fomentar el amor por el aprendizaje y promover un fuerte sentido de comunidad. Juntos, creemos un extraordinario viaje de crecimiento y logros. Consulten este manual para obtener información importante sobre lo que es necesario para que los estudiantes alcancen su máximo potencial en la Escuela Intermedia Cholla. ¡Por un año escolar exitoso y memorable!

Siempre a la Carga,

Mindy Pallagi  
Directora

### INFORMACIÓN GENERAL

**Dirección de la Escuela:** 3120 West Cholla Street

**Sitio Web Escolar:** <http://cholla.wesdschools.org>

**Números Telefónicos Importantes:**

Oficina: 602-896-5400

Oficina de Salud: 602-896-5410

Asistencia: 602-896-5422

**Horario Escolar (Lun., Mar., Jue., Vie.):** 8:10 a.m. - 3:15 p.m.

**Horario Escolar (Miércoles.):** 8:10 a.m. - 1:45 p.m.

*Los portones de la propiedad escolar se abren a las 7:55 a.m. todos los días y los estudiantes se dirigen al salón principal para el desayuno y los anuncios matutinos.*

**Horario de la Oficina (Lun., Mar., Jue., Vie.):** 7:45 a.m. - 4:15 p.m.

**Horario de la Oficina (Miércoles.):** 7:45 a.m. - 3:15 p.m.

*Follow us  
on social media!*



@cholla\_wesd @chollamiddleschool

### VISIÓN ESCOLAR

“Trabajando juntos para empoderar aprendices de por vida”

#### LEMA ESCOLAR

“Charging Forward” (¡A la Carga!)

¡A continuación se encuentran las **Características de un ‘Charger’ de Cholla** que deseamos que todos nuestros estudiantes imiten al continuar “**CHARGING FORWARD**”!

**C = COLABORATIVO** - Un ‘Charger’ trabaja junto con otras personas para crear un ambiente de aprendizaje positivo.

**H = HONORABLE** - Un ‘Charger’ edifica el carácter mediante acciones honestas y responsabilidad.

**O = DE MENTALIDAD ABIERTA** - Un ‘Charger’ anima y acepta una mentalidad de crecimiento.

**L = LÍDER** - Un ‘Charger’ establece un modelo positivo para que otros lo sigan.

**L = APRENDIZ** - Un ‘Charger’ busca apasionadamente conocimiento y entendimiento.

**A = TRIUNFADOR** - Un ‘Charger’ fija y logra metas continuamente.

#### Asistencia

*¡La buena asistencia es una parte esencial de una experiencia exitosa en la escuela intermedia!*

Para minimizar las interrupciones en los salones de clase al final del día, los estudiantes no pueden ser sacados más tarde de las 3:00 p.m. en días escolares regulares y a la 1:30 p.m. en días de despido temprano. Este tiempo está reservado para anuncios, asignaciones de tareas e instrucciones al final del día. Además, los padres/tutores deben estar presentes para mostrar su identificación antes de llamar a un estudiante a la oficina. **Favor de tomar en cuenta que recoger a un estudiante durante el horario de almuerzo programado pudiese tomar más tiempo de lo normal.** Favor de preguntarle a sus hijos para cuándo está programado su almuerzo si planean recogerlos antes del despido.

#### Ausencias

¡La asistencia regular es crucial para el éxito académico! Si los estudiantes faltan sólo dos días cada mes, terminarán perdiendo un mes entero de enseñanza. Todas las ausencias, ya sean excusadas o no excusadas, se incluyen en la tasa de asistencia del estudiante.

Cuando un estudiante está ausente, los padres o tutores deben llamar a la escuela el mismo día o antes de la ausencia para informar a la escuela la razón de la ausencia. **El número de nuestra Oficina de Asistencia es 602-896-5422.**

Pueden dejar mensajes en la grabadora de la Oficina de Asistencia las 24 horas al día. **Solo los padres o tutores pueden llamar a la escuela y excusar una ausencia.**

Si no se recibe una llamada, la escuela hará un esfuerzo por contactar a los padres/tutores en casa o en el trabajo. Si no se logra hacer contacto telefónico, el estudiante deberá presentar una nota firmada por sus padres o tutores a la Oficina de Asistencia al regresar a la escuela declarando la razón por la ausencia. **Los estudiantes deben tener una tasa de asistencia mínima del 90% para ser considerados elegibles para la promoción.**

#### Tardanzas

Tres tardanzas no excusadas a la escuela o clases resultarán en una detención después de clases. Esto se reinicia al comienzo de cada trimestre.

#### Comportamiento Positivo, Intervenciones y

##### Apoyos (PBIS por sus siglas en inglés)

La Escuela Intermedia Cholla es una escuela PBIS donde el respeto, seguridad y responsabilidad son necesarios para un ambiente de aprendizaje positivo. ¡Para los estudiantes que cumplen y superan nuestras expectativas de PBIS, tenemos muchas maneras de reconocer y recompensar los comportamientos positivos! Se otorgan nuestros boletos ‘Charging Forward’ a estudiantes que son "sorprendidos haciendo el bien" y tenemos un sorteo de 10 boletos todos los viernes por la mañana. Los estudiantes cuyos nombres sean anunciados serán enviados a la oficina para elegir entre una

variedad de premios. ¡Además, organizamos una Asamblea de Éxito Estudiantil cada semestre para reconocer a nuestros estudiantes que van por encima y más allá cada día para hacer de Cholla un gran lugar para estar!

### **Acuerdos del Salón de Clase/ Expectativas Escolares**

Las expectativas específicas de respeto, seguridad y responsabilidad se publican en toda la propiedad escolar y varían entre los lugares. Estas expectativas publicadas sirven como una manera amable de recordarles a los estudiantes los comportamientos que nos gustaría verlos exhibir cada día. Cada salón de clase desarrollará un conjunto de acuerdos con los estudiantes al principio del año. Estos acuerdos establecen las expectativas de comportamientos dentro del salón de clase y se enfocarán en responsabilidad, seguridad y respeto.

### **Apoyo e Intervención de Comportamiento en el Salón de Clase**

Los estudiantes reciben redirección y apoyo de los maestros por medio de una secuencia de pasos y se les anima a reflexionar, tomar decisiones positivas y seguir nuestras expectativas de respeto, seguridad y responsabilidad. Los estudiantes que necesitan apoyo para cumplir con las expectativas y acuerdos del salón de clase serán redirigidos y el maestro o la administración les enseñarán las expectativas nuevamente. Si el estudiante necesita un nivel más alto de clase o administrador. Si estudiantes necesitan más apoyo, se le pudiese pedir sentarse en otra área del salón de clase dónde esté solo y tenga la oportunidad de pensar y reflexionar (Aislamiento en la Clase). En caso de que el Aislamiento en la Clase no cambie los comportamientos del estudiante, pudiese ser enviado a un salón cercano designado (Aislamiento Fuera del Salón Clase). Si los mismos comportamientos negativos continúan, el maestro pudiese referirlo a la administración. La administración tiene el derecho de requerir una reunión con los padres antes de que el estudiante regrese al salón de clase.

### **Política de Tabaco, Drogas y Alcohol**

La posesión, uso o distribución de cualquier producto de tabaco, cigarrillo electrónico, producto de vapeo, alcohol o drogas en la propiedad escolar o en eventos escolares está estrictamente prohibido y es una violación de las políticas JICG y JICH del Consejo Administrativo del WESD.

### **Política y Referencias al Centro Estudiantil**

Infracciones serias a cualesquier reglas escolares pudiesen resultar en detención, suspensión o expulsión, dependiendo de la severidad de la ofensa. Cuando sea apropiado, se notificará a la policía. Los padres recibirán comunicación en cuanto a detenciones repetidas durante el almuerzo y cada vez que un estudiante reciba una suspensión. En caso de suspensión, se le proveerá al estudiante el debido proceso según la política y regulaciones del Consejo Administrativo del WESD.

### **Detenciones**

Se asignarán detenciones por no cumplir con las expectativas en la Escuela Intermedia Cholla. Cada OCI resultará en detención.

**Detención Durante el Almuerzo** se asignará cuando un estudiante: no porte su identificación, no siga las expectativas básicas del salón de clase, o no devuelva un informe de progreso enviado a casa por su maestro. La detención del almuerzo se

cumplirá en la biblioteca, oficina o en un salón y durará aproximadamente 30 minutos. El personal determinará el lugar de la detención. A los estudiantes que estén cumpliendo una detención durante el almuerzo se les servirá un almuerzo que cumpla con las guías nutricionales del Distrito. **Detención Después de Clases** se cumplirá a partir de las 3:15 p.m. hasta que el último autobús llegue (aprox. 4:45 p.m.). Los estudiantes cumplirán esta detención por tardanzas a la escuela/clase u otras infracciones en la propiedad que no requieran suspensiones. Estudiantes cumpliendo con esta detención serán supervisados por un miembro del personal en un salón de clase donde deberán permanecer sentados, sin hablar y sin molestar a otros estudiantes. Se les permite leer o completar la tarea. Los estudiantes no deben dormir durante la detención. Los estudiantes pudiesen cumplir tres detenciones durante el almuerzo si no pueden cumplir una detención después de las clases.

El no cumplir con cualquier detención asignada resultará en ser referido a la administración y posiblemente se emitirá una suspensión dentro de la escuela para el día siguiente. Se proveerá un autobús para estudiantes que sean elegibles.

### **Suspensión en la Escuela (ISS por sus siglas en inglés)**

En lugar de la suspensión fuera de la escuela, a los estudiantes se les puede asignar un apoyo alternativo mediante Suspensión Dentro de la Escuela. Los estudiantes asignados a ISS firmarán un contrato de participación ISS que describe las expectativas del día. Los estudiantes que no participen apropiadamente en el horario ISS serán enviados a casa por el resto de su suspensión. Nuestro horario ISS incluye algunas o todas las actividades siguientes, dependiendo del día: intervención de lectura, de matemáticas, tiempo para tareas, limpieza de la cafetería y de la propiedad, lecciones de comportamiento y una tarea de la administración. Los estudiantes en ISS no podrán optar por no participar en sus actividades asignadas a lo largo del día.

### **Chicle**

Cholla es una escuela donde “no se permite chicle”. Si un estudiante está masticando chicle en la propiedad escolar, recibirán una detención después de clases.

### **Comidas y Bebidas**

Alentamos a los estudiantes a mantenerse hidratados durante el día usando nuestras estaciones de llenado de botellas de agua. Animamos a los estudiantes a mantenerse hidratados durante el día usando nuestras estaciones para llenar botellas de agua. Los estudiantes solo pueden traer agua en una botella de agua con tapa. Pueden traer bocadillos que sean saludables, que no ensucien y que no distraigan a los compañeros. Los bocadillos se deben consumir en la cafetería solamente durante el periodo del almuerzo. Los estudiantes no pueden consumir bocadillos en los salones de clase o durante los periodos de transición. No pueden consumir bebidas traídas de fuera (ej. ‘Starbucks’, ‘Thirstbusters’). Bebidas para dar energía están estrictamente prohibidas. Si un padre quiere traerle comida a su hijo(a) a la cafetería durante el horario de su almuerzo asignado, ¡le damos la bienvenida en nuestra propiedad escolar!

### **Demostración Pública de Afecto (PDA)**

PDA se considera una interrupción al ambiente educativo. Los estudiantes que violan esta política recibirán consecuencias de acuerdo con la política del Distrito por conducta desordenada.

Los siguientes comportamientos se consideran PDA: besarse, tomarse de las manos y abrazarse o tocarse prolongadamente.

### **Mochilas**

Estudiantes deben llevar mochilas para transportar los 'Chromebooks' y artículos personales (incluyendo teléfono celular y auriculares) de una clase a otra durante el día escolar. Estudiantes son responsables del contenido de sus mochilas y no deben dejarlas sin supervisión. Si un estudiante no tiene mochila, la escuela le proporcionará una.

### **Uso del Baño**

Para asegurar un ambiente de aprendizaje óptimo y minimizar las interrupciones durante el tiempo de instrucción, nuestra política de baños en toda la escuela es la siguiente: Cada trimestre, los estudiantes reciben 10 pases para cada bloque de clase y 5 pases para cada clase de un solo período. Es responsabilidad de los estudiantes hacer seguimiento de sus pases y mantenerlos en un lugar seguro en su mochila. Los estudiantes deben aprovechar los intervalos de descanso y hora del almuerzo para ir al baño siempre que sea posible. No se les entregará un pase para ir al baño durante los primeros y últimos 10 minutos de clase. Las situaciones de emergencia deben comunicarse a la oficina o administración de salud.

### **Teléfonos Celulares, Audífonos y Auriculares**

Cholla tiene una política de 'Apagado y Guardado' respecto a los teléfonos celulares, audífonos y auriculares. Estos artículos deben mantenerse DENTRO DE LAS MOCHILAS durante el día escolar y los estudiantes no deben tenerlos en sus bolsillos. A los estudiantes no se les permite usar teléfonos celulares, audífonos o auriculares en la propiedad escolar a partir de las 7:55 a.m. hasta el despido; por lo tanto, serán confiscados si se usan durante las horas escolares. Si un estudiante necesita comunicarse con sus padres, deberán usar el teléfono en el centro estudiantil. La primera vez que el dispositivo de un estudiante sea confiscado, el artículo será devuelto al final del día. La segunda vez que el dispositivo de un estudiante sea confiscado, uno de los padres/tutor debe recogerlo en la oficina principal. Uno de los padres/tutor puede recoger cualquier artículo confiscado en la oficina principal antes de las clases a las 7:45 a.m. o después del despido entre las 3:15 – 4:00 p.m.

### **Código de Vestir**

Favor de referirse a la porción del manual del Distrito para información en cuanto al Código de Vestir.

### **Identificaciones (ID) y Pases Z Estudiantiles**

**Todos los estudiantes de Cholla deben portar insignias de identificación (ID) y Pases Z visibles en un cordón alrededor del cuello mientras estén en la propiedad escolar de Cholla.** Al inicio del año escolar se les proveerá a los estudiantes una insignia de identificación con foto y un Pase Z sin ningún costo. Se verificará si los estudiantes están cumpliendo con esto cuando estén en el salón principal y a lo largo del día escolar. **Los estudiantes que no porten sus ID en un cordón alrededor del cuello recibirán una detención en el almuerzo.** A los estudiantes se les expedirá un pase temporal para abordar el autobús al final del día escolar. Los pases Z serán utilizados cuando los estudiantes sean transportados en uno de nuestros autobuses escolares en cualquier momento durante el año escolar. Si los estudiantes estropean, destruyen y/o hacen que su ID/Pase Z no se pueda

leer o pierden su ID, se les requerirá que paguen \$2.00 para remplazarlos. Los cordones y las bolsitas plásticas para las ID cuestan .50 centavos cada una.

### **EXPECTATIVAS ACADÉMICAS**

#### **Reponer Trabajos**

Si los trabajos están incompletos debido a enfermedad u otras razones aceptadas por la administración, el estudiante tendrá un día por cada día que faltó para reponer los trabajos que fueron asignados durante su ausencia. Los padres pueden pedir los trabajos incompletos en el Centro Estudiantil si sus hijos estuvieron o estarán ausente por tres días consecutivos o más.

#### **Materiales Estudiantiles**

¡Preparación y organización son claves para el éxito en la Escuela Intermedia Cholla ¡estamos aquí para apoyarlos! Los estudiantes son responsables del 'Chromebook' escolar asignado a ellos al principio del año. El estudiante siempre deberá tenerlo consigo mientras esté en la escuela y no puede llevarlo a casa sin aprobación de la administración. Los estudiantes no pueden personalizar sus 'Chromebook' o dejar que otros los usen. Los estudiantes NUNCA deben tocar o usar el 'Chromebook' de otro estudiante. Al notar daño al 'Chromebook' asignado por la escuela, inmediatamente deben reportarlo al técnico de la biblioteca.

#### **Celebración de Promoción de Octavo Grado**

Estamos aquí para ayudar a nuestros estudiantes de octavo grado a cumplir con nuestras altas expectativas mientras se preparan para la escuela secundaria. Hay tres criterios para que los estudiantes de octavo grado participen en ceremonias y actividades de promoción. Ellos son:

**ACADÉMICO:** Los estudiantes deberán alcanzar un promedio de 1.0 o una D en cada clase académica para calificar para la Ceremonia de Promoción. Si un estudiante obtiene una "F" en el último trimestre, esto impactará el privilegio(s) de asistir a las actividades de promoción, pero no afectará la Ceremonia de Promoción si cumple con todos los otros criterios.

**ASISTENCIA:** Los estudiantes también deben tener una asistencia mínima del 90% para participar en la ceremonia y las celebraciones. Si un estudiante es suspendido en el momento de la Ceremonia de Promoción, no obtendrá el derecho a participar en la ceremonia.

**COMPORTAMIENTO:** Los estudiantes que han recibido múltiples acciones disciplinarias por preocupaciones significativas de comportamiento resultando en suspensión(es), estarán en peligro de no participar en las actividades de promoción.

#### **ACTIVIDADES ESTUDIANTILES**

##### **Excursiones Escolares de Incentivo**

A veces durante el año, la Escuela Intermedia Cholla pudiere ofrecer trimestralmente excursiones escolares de incentivo. A menos que se especifique lo contrario, los criterios estándar para asistir a una excursión escolar de incentivo son los siguientes:

- Sin ninguna F o ninguna U en la boleta de calificaciones escolar más reciente o en el reporte de mitad de trimestre;
- Sin Suspensión En la Escuela o Suspensiones Fuera de la Escuela en el período de tiempo previo a la excursión (determinado por la administración); y

• Índice de asistencia de por lo menos 90% para el trimestre más reciente con menos de tres tardanzas sin excusa en la escuela o la clase.

### **Actividades de Después de Clases**

Las reglas y procedimientos en el Manual de Padres y Estudiantes son aplicables a todas las actividades de después de clases. Las siguientes guías se emplean para determinar si el estudiante es elegible para actividades extracurriculares:

### **Participación en los Deportes**

La elegibilidad para competir será determinada por las boletas de calificaciones del trimestre y de la mitad de trimestre. Una calificación académica de “F” o una “U” en comportamiento en cualquier materia en una boleta de calificaciones o de mitad de trimestre del Distrito causarán que el estudiante no sea elegible para competir.

Un estudiante puede recuperar su elegibilidad:

1. En el siguiente período de reportes (una boleta de calificaciones o un reporte de mitad de trimestre del Distrito). Definido como ninguna “F” en cualquier materia académica o ninguna “U” en comportamiento o esfuerzo.

O

2. Después de un mínimo de dos semanas de la fecha de la inelegibilidad, el atleta puede comprobar que su deficiencia ha sido corregida y todas las otras calificaciones y marcas de conducta todavía se encuentran bien.

El atleta debe presentar los comprobantes al entrenador y a la administración. La “petición de dos semanas” se puede usar solamente para que un atleta sea elegible.

### **Otras Actividades de Después de Clases**

Estudiantes con una calificación de “F” o “U” en comportamiento pueden ser determinados inelegibles al final del período de calificaciones de nueve semanas. La inelegibilidad se aplica a todas las actividades fuera del día escolar y que no tienen ninguna relación con calificaciones o créditos ligados a la participación estudiantil.

1. Estudiantes no elegibles podrán, a la discreción del patrocinador, practicar con equipos u organizaciones que los requieran. Estos estudiantes no pueden representar a la escuela vistiendo el uniforme ni participando realmente en el evento o concurso.

2. Las actividades afectadas por estas normas incluyen clubes, actividades, deportes y bailes escolares.

3. Entrenadores y patrocinadores son responsables de la verificación de cada miembro en la actividad para la elegibilidad de participar y luego informarles de su estatus.

4. Los estudiantes deben asistir a la escuela por lo menos la mitad del día escolar para ser elegibles para participar en cualquier actividad o evento patrocinado por la escuela. Mediodía escolar es tres horas y media.

Los estudiantes involucrados en actividades de después de clases no podrán participar si están sirviendo una suspensión en o fuera de la escuela durante el día de la actividad.

### **RECONOCIMIENTO ESTUDIANTIL**

#### **Cuadro de Honor**

Los estudiantes que obtienen calificaciones con un promedio de 3.0 a 3.70 en su boleta de calificaciones son colocados en el Cuadro de Honor. Los estudiantes que reciben una calificación de “F” o “U” en comportamiento o esfuerzo no son elegibles para

la Lista de la Directora, Cuadro de Honor o de Excelencia Académica.

### **Lista de la Directora**

Estudiantes con calificaciones con un promedio de 3.71 a 3.99 en su boleta de calificaciones, son colocados en la Lista de la Directora.

### **Excelencia Académica**

Estudiantes que obtienen calificaciones con un promedio de 4.0 en su boleta de calificaciones son colocados en la Lista de Excelencia Académica.

### **En Camino (On-A-Roll)**

Estudiantes que demuestran una mentalidad de crecimiento y un mayor esfuerzo para mejorar en comportamiento y/o académicamente.

### **Características de un ‘Charger’**

Estudiantes que demuestran las Características de un ‘Charger’: Colaborativo, Honorable, Mente Abierta, Líder, Aprendiz o Triunfador.

### **TRANSPORTACIÓN**

Viajar en un autobús del Distrito no es un derecho, es un **privilegio**. Los estudiantes deben mantener un comportamiento seguro y apropiado en la parada de autobús y en el autobús.

Se reportarán violaciones a las reglas del autobús. Los padres serán notificados de todos los reportes del autobús. Infracciones a las reglas del autobús resultarán en la pérdida del privilegio de viajar en un autobús del WESD. Favor de referirse al Manual del Distrito para las reglas del autobús.

Los estudiantes que soliciten viajar en un autobús que no les corresponde deben someter una petición por escrito antes de las 8:10 a.m., fechada, escrita y firmada por los padres, en la oficina de la escuela, para ser autorizada. La petición debe incluir el número de la ruta del autobús que se utilizará.

### **Autobús Después de Horario**

Típicamente, se provee un autobús después de horario los lunes, martes, jueves y viernes a las 4:45 p.m., sin embargo, existen excepciones durante el año (la semana de conferencias de padres/maestros). El Departamento de Transportación y la administración tienen el derecho de cancelar autobuses después del horario si la participación es baja. Los estudiantes serán dejados en el área de la escuela primaria más cercana a sus casas. Todas las reglas se aplican al autobús después de horario.

### **Nota de la Administración**

Todas las reglas y expectativas se establecen para asegurar un ambiente seguro y atrayente para que todos los estudiantes aprendan. Se le anima a cualquier estudiante que traiga por error un artículo prohibido a la propiedad escolar a traerlo directamente a la administración al darse cuenta de ello. Se harán todos los esfuerzos para rectificar la situación de una manera justa. Les pedimos que apoyen nuestros esfuerzos para proveer la mejor experiencia educativa para todos los estudiantes de La Escuela Intermedia Cholla.